

O'ZBEKISTON  
RESPUBLIKASI  
MILLIY KITCHOR PALATASI  
INV. №

# Народное слово

Узбекистан —  
государство  
с великим  
будущим

Издается с 1 января 1991 года • Http: Narodnoeslovo.uz • E-mail: slovo@uzpak.uz

Подписано в 22.05  
Истор. № 21.50

29 июня 2006 года, N 124 (3993)

Четверг

## ОТ СБОРОЧНОГО ЦЕХА — ДО КРУПНОГО ПРЕДПРИЯТИЯ

Открыв свой бизнес, многие предприниматели могут совершенствовать его, расширять, однако при этом не выходят за рамки занятой на рынке ниши.

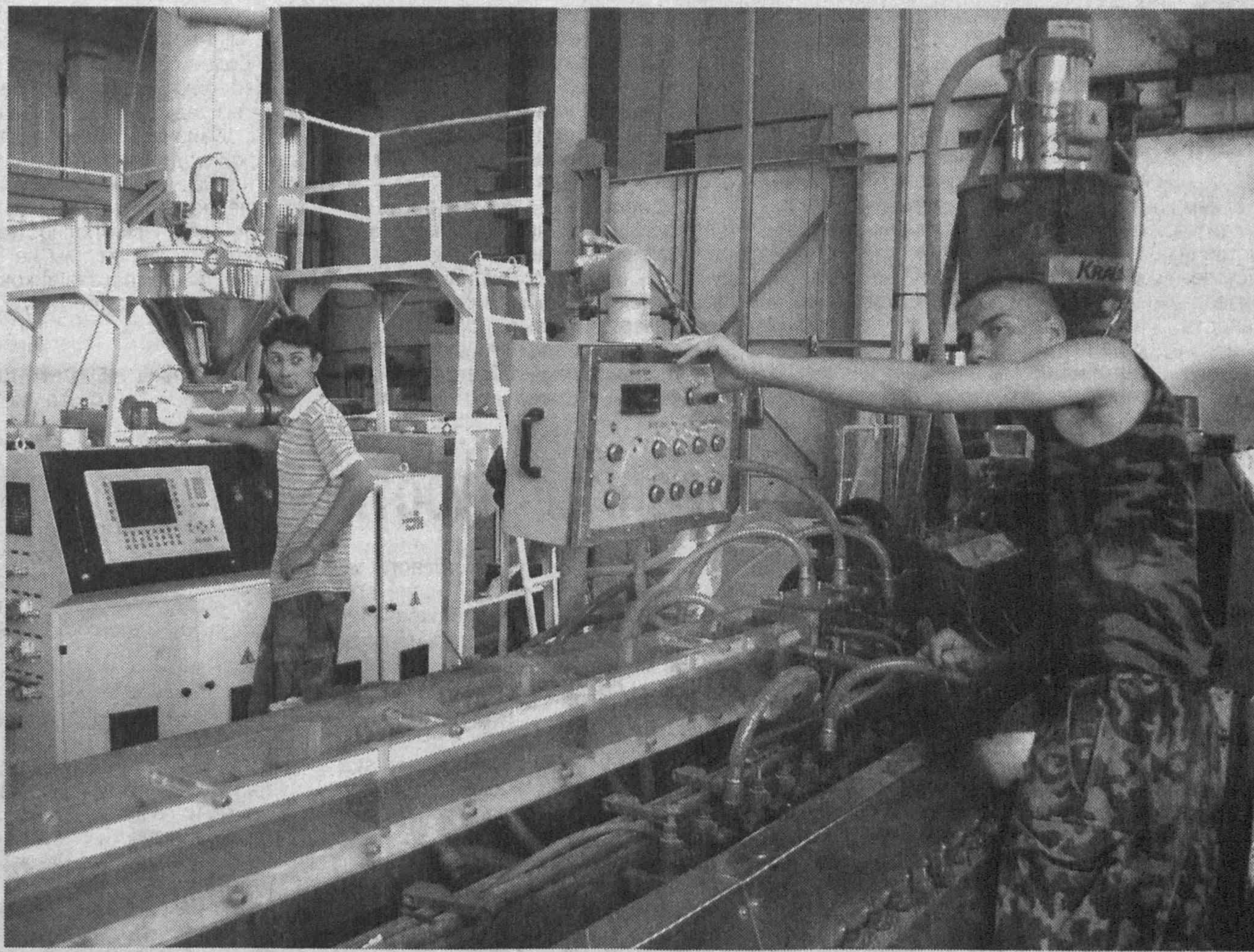
Но есть и такие, кому становится тесно в этих рамках, и они идут дальше, осваивая новые производства.

К ним относится и СП «Decorimex». В 1996 году двое молодых программистов — Евгений Славин и Константин Кильдюшев решили изменить спокойное течение своей жизни за компьютером и окунуться в бурное море бизнеса. Изучив рынок, остановились на сборке жалюзи, так как это не требовало больших капиталовложений и, учитывая количество солнечных дней в году, обещало стать

весьма прибыльным делом. Но только собирать жалюзи Евгению и Константину показалось неинтересным, к тому же весь бизнес зависел от поставщиков из Израиля и Голландии. И хотя они были вполне надежными, все же хотелось полной самостоятельности.

— В этом плане мы многого добились, — говорит Константин Кильдюшев. — И в итоге производство некоторых видов жалюзи локализовано практически на сто процентов. Причем наше предприятие — одно из немногих, которое производит комплектующие как для вертикальных, так и горизонтальных жалюзи, хотя, например, только в вертикальных жалюзи используется 25 — 30 наименований составляющих.

Но чтобы достигнуть таких результатов, нам пришлось создать на своем предприятии целое конструкторское бюро, которое занимается проектированием различной оснастки, такой, как пресс-формы, штампы, фильеры, для той продукции, которая изготавливается на предприятии.



Данное бюро уже четыре года возглавляет опытный конструктор Константин Щербинин, до этого много лет проработавший в НПО «Технолог». Только лично ему принадлежат сотни разработок проектной оснастки. Одну экструзионную головку, которая используется при изготовлении деталей методом выдавливания, он усовершенствовал

98 раз. Всего же в бюро работают профессиональные конструкторы, специализирующиеся на пресс-формах для литья пластмасс, изготовлении штампов и экструзионных инструментов, а также технологи по проектированию компьютерных программ для станков с числовым программным управлением.

— Но держать специалистов такого высокого уровня, чтобы модернизировать только производство жалюзи, конечно же, было бы нецелесообразно, — поясняет Константин Александрович. — Поэтому стали осваивать изготовление другой продукции.

(Окончание на 2-й стр.)



## РАБОТАЮТ НА РЕЗУЛЬТАТ

Основу поступательного движения экономики составляет развитие ее базовых отраслей. За последние полтора десятилетия в Кашкардаринской области открылись десятки промышленных предприятий, объектов водохозяйственного строительства.

Среди них «Шуртангаз», «Шуртангазким», «Мубарекский газоперерабатывающий завод», мощные насосные станции на Каршинском магистральном канале, месторождения нефти и газа, такие, как «Денгизкуль», «Уртабулок», «Зеварда», совместные предприятия текстильной промышленности «Каштекс», «Шахрисабзтекс», «Яккобтекс». Их ритмичную работу обеспечивают работники энергосистемы области.

Немалый вклад в это вносит коллектив подстанции «Карши 220/110/35/6 кв» Кашкардаринской высоковольтной системы. Здешние специалисты считают, что высоких трудовых показателей можно добиться через добросовестное отношение к возложенным обязанностям. Их утверждение есть веские основания. Уже само название «подстанция высоковольтной линии электропередачи» говорит о многом. О том, например, что первейшее требование к каждому — строгое соблюдение требований технической безопасности. Здесь нет мелочей, и каждому ясно и понятно: халатность, небрежность исполнения той или иной операции могут привести к тяжелым последствиям, вызвать сбой подачи электроэнергии в жилые дома, на промышленные объекты.

Своевременный и качественный ремонт всех участков двигателей обеспечивает их бесперебойную работу. Работа эта сложная, требует от специалиста умения правильно и точно установить «диагноз» и назначить меры и способы устранения неполадок. Сейчас на подстанции идет ремонт электроустановки «ВВН-110 киловатт».

Наш корр.

## Презентация книги Президента Узбекистана в Украине

В Крымском государственном инженерно-педагогическом университете в Симферополе прошла презентация книги Президента Узбекистана И. Каримова «Узбекский народ никогда и ни от кого не будет зависеть».

Участники презентации — преподаватели и студенты университета, представители общественности города — с большим вниманием ознакомились с высказываниями главы нашего государства о

ходе политических, экономических, социальных реформ, проводимой в стране работе по возрождению и сохранению культурного наследия, традиций узбекского народа.

Высоко оценил в своем выступлении значимость и актуальность работы Президента Узбекистана ректор университета, заслуженный деятель науки и техники нашей республики, заслуженный работник народного образования Украины Февзи Якубов. По его мнению, кни-

га дает исчерпывающие ответы на вопросы, затрагивающие все аспекты современной жизни Узбекистана, дает отпор разного рода домыслам в некоторых средствах массовой информации.

Участники презентации были проинформированы о реформах в учебно-правовой системе Узбекистана, в сфере народного образования и подготовки высококвалифицированных кадров.

ИА «Жахон».

## ЗДОРОВЬЕ ДЕТЕЙ — В ЦЕНТРЕ ВНИМАНИЯ

В Юкориичрикском районе Ташкентской области детям, нуждающимся в медицинской помощи, были вручены опорно-ортопедические средства и одежда от международного гуманитарного фонда «Енгра».

На мероприятии отмечалось, что в рамках программы «Год благотворительности и медицинских работников» особое внимание уделяется заботе о нуждающихся в медицинской помощи и, в частности, о детях-инвалидах, восстановлению их здоровья, обеспечению необходимыми медикаментами и протезно-ортопедическими средствами.

— В этом направлении Министерство труда и социальной защиты населения вот уже несколько лет ведет плодотворное сотрудничество с фондом «Енгра», — сказал его директор Даниел Ким. — Наряду с оздоровлением детей устраиваются также различные

смотри-конкурсы, фестивали, на которых выявляются их таланты и дарования. Это стало уже доброй традицией. Мы испытываем большое удовлетворение от того, что очередная гуманитарная акция проводилась через территориальные отделы Министерства труда и социальной защиты населения, и наша помощь оказалась конкретной и адресной.

По инициативе фонда в медицинском реабилитационном центре «Енг Нак», организованном в поселке Ийкота этого же района, воспитываются и лечатся дети, страдающие заболеваниями опорно-двигательного аппарата. К услугам детей здесь размещены классные комнаты, процедурные кабинеты, комнаты отдыха, тренажерный зал, оснащенные современным оборудованием.

Назозат УСМАНОВА, корр. УзА.

## В Генеральной прокуратуре республики ЗАСЕДАНИЕ КООРДИНАЦИОННОГО СОВЕТА

В Генеральной прокуратуре Республики Узбекистан состоялось совещание Межведомственного координационного совета. На нем рассматривались ход исполнения указов Президента Республики Узбекистан и постановлений правительства, направленных на оснащение образовательных учреждений современной мебелью, учебно-лабораторным оборудованием, компьютерной техникой и спортивным инвентарем, вопросы улучшения материального положения преподавателей и учащихся.

Вел заседание Генеральный прокурор Республики Узбекистан Р. Кадиров.

Отмечалось, что на сегодняшний день в 959 академических лицеев и профессиональных колледжах обучаются 897 тысяч 319 учащихся, в 9 тысячах 748 общеобразовательных школах — 5 миллионов 926 тысяч 860 учеников. За период с 1998 по 2005 годы колледжи и лицеи были оснащены современным учебным инвентарем на сумму 62,8 миллиарда сумов бюджетных ассигнований. 369 академических лицеев и профессиональных колледжей укомплектованы учебно-лабораторным оборудованием и компьютерной техникой за счет иностранных инвестиций и грантов на сумму 119 миллионов долларов США.

В целях изучения общественного мнения по закупке школьного оборудования в «Узэкспонте» была организована выставка школьной мебели, учебного и спортивного инвентаря. Уровень оснащенности общеобразовательных школ современным спортивным инвентарем и учебно-лабораторным оборудованием повысился на 80 процентов. В 2005 году в 988 школах открылись современные учебные компьютерные классы, их общее количество составило 1.342.

Дополнительно к Государственной общенациональной Программе развития школьного образования на 2004 — 2009 годы в 167 школах проведены строительные-ремонтные работы, на эти цели затрачено 10,8 миллиарда сумов. Из необходимых для детских спортивных сооружений 120 наименований спортивных принадлежностей на предприятиях республики налажено производство 104 видов. В прошедшем году 209 детских спортивных сооружений были обеспечены спортивным инвентарем на сумму 3,9 миллиарда сумов.

Вместе с тем на местах в этом направлении допускаются определенные недостатки. Например, Министерством народного образования и Центром среднего специального, профессионального образования не проводилось регулярное изучение фактической установки оборудования в образовательных учреждениях и эффективности его использования в учебном процессе. В 18 колледжах и 20 школах закупленное за счет бюджетных ассигнований и иностранных кредитов учебное оборудование в течение длительного времени не было установлено и не использовалось в учебном процессе.

На совещании обращалось внимание на вопросы укрепления договорной дисциплины. Подчеркивалась необходимость повышения эффективности использования учебного оборудования и целесообразность повышения квалификации преподавателей по внедрению современного школьного оборудования в учебный процесс. Намечены надлежащие меры по устранению имеющихся недостатков, использованию имеющихся возможностей.

В совещании принял участие заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Р. Касымов.

Бехзод НОРБАЕВ,  
корр. УзА.

## ВРУЧЕНЫ ВЕРИТЕЛЬНЫЕ ГРАМОТЫ

В резиденции Оксарой 28 июня Президенту Республики Узбекистан Исламу Каримову вручили верительные грамоты Нодия Иброхим Каффофи, Мухаммад Беррах, Асад Муним аль-Асад и Аскар Мирзаахметов, назначенные Чрезвычайными и Полномочными Послами Арабской Республики Египет, Алжирской Народно-демократической Республики, Палестины и Республики Казахстан в нашей стране.

Принимая верительные грамоты, руководитель нашего государства поздравил послов с назначением на почетные и ответственные должности, пожелал успехов в миссии, которую они начинают. Президент отметил успешное развитие отношений Узбекистана с этими странами.

Египет — одна из стран, занимающих важное место в системе международных отношений, особенно в процессах, происходящих в арабском мире. Узбекистан и Египет наладили сотрудничество и в рамках международных организаций, а также в борьбе против терроризма и религиозного экстремизма, незаконной торговли наркотическими средствами. Один из основных аспектов связей — экономическое сотрудничество. В 2005 году объем товарооборота между нашими странами возрос в 9,6 раза по сравнению с 2004 годом и составил 5,5 миллиона долларов США.

— У наших стран и народов много общего, — сказала госпожа Каффофи. — Моя главная задача в качестве посла — внесение достойного вклада в расширение и укрепление двусторонних отношений.

У Узбекистана и Алжира имеется много возможностей для расширения торговых связей. По причине неизученности имеющегося потенциала пока они не используются в полной мере. Восстановление связей позволит развивать торгово-экономические отношения.

Вручая Президенту верительную грамоту, Мухаммад Беррах сказал, что в ходе своей деятельности обратит большое внимание на вопросы развития политических, экономических, культурных связей, активизации политических консультаций.

— Географически наши страны расположены достаточно далеко друг от друга. И для меня большая честь внести достойный вклад в дело развития сотрудничества между нашими странами, — сказал посол.

В беседе с послом Палестины Ислам Каримов выразил уверенность в том, что народ Палестины реализует свое право на создание независимого государства мирным путем, и отметил, что Узбекистан поддерживает позицию палестинцев по этому вопросу в рамках международных организаций, прежде всего ООН.

Установление прямых связей между представителями сферы малого бизнеса и частного предпринимательства соответствует взаимным интересам. Подписание в 2005 году соглашения о налаживании сотрудничества между торгово-промышленными палатами явилось важным шагом в этом направлении.

Посол Палестины отметил, что обратит особое внимание на всестороннее развитие сотрудничества, расширение масштабов торгово-экономических связей.

— Общность культур сближает наши народы, — сказал посол. — В вузах Узбекистана обучались сотни палестинцев. Все это послужит укреплению сотрудничества.

Связи между народами Узбекистана и Казахстана имеют глубокие корни. Сегодня взаимоотношения приобретают новое содержание, развиваются на основе традиционных связей и добрососедства. В 2005 году объем торгово-экономического сотрудничества возрос по сравнению с 2004 годом на 21,3 процента и составил 516,5 миллиона долларов США. Документы, подписанные в ходе государственного визита в марте нынешнего года в Узбекистан Президента Казахстана Нурсултана Назарбаева, в том числе соглашения о создании Межгосударственного координационного совета под патронажем руководителей двух государств, открыли новые возможности для дальнейшего развития сотрудничества. Кроме того, Узбекистан и Казахстан взаимодействуют в рамках региональных и международных организаций.

— Во внешней политике Казахстан уделяет большое внимание отношениям с Узбекистаном, — сказал А. Мирзаахметов. — Подписание Договора о вечной дружбе, достижение в числе первых среди стран Содружества договоренности о делимитации государственных границ ярко демонстрируют последовательное развитие сотрудничества. Наши страны тесно сотрудничают и в вопросе обеспечения региональной безопасности.

УзА.

## Выборы прошли объективно

В ходе проведенных в мае — июне нынешнего года выборов в органы самоуправления граждан в Джизакской области были избраны председатели девяти городских, 105 сельских и 284 махаллинских сходов граждан и около 2.800 их советников.

Выборы прошли открыто, в соответствии с принципами демократии. Выдвижение кандидатов на альтернативной основе дало возможность избирателям всесторонне оценить качества и потенциал каждого кандидата.

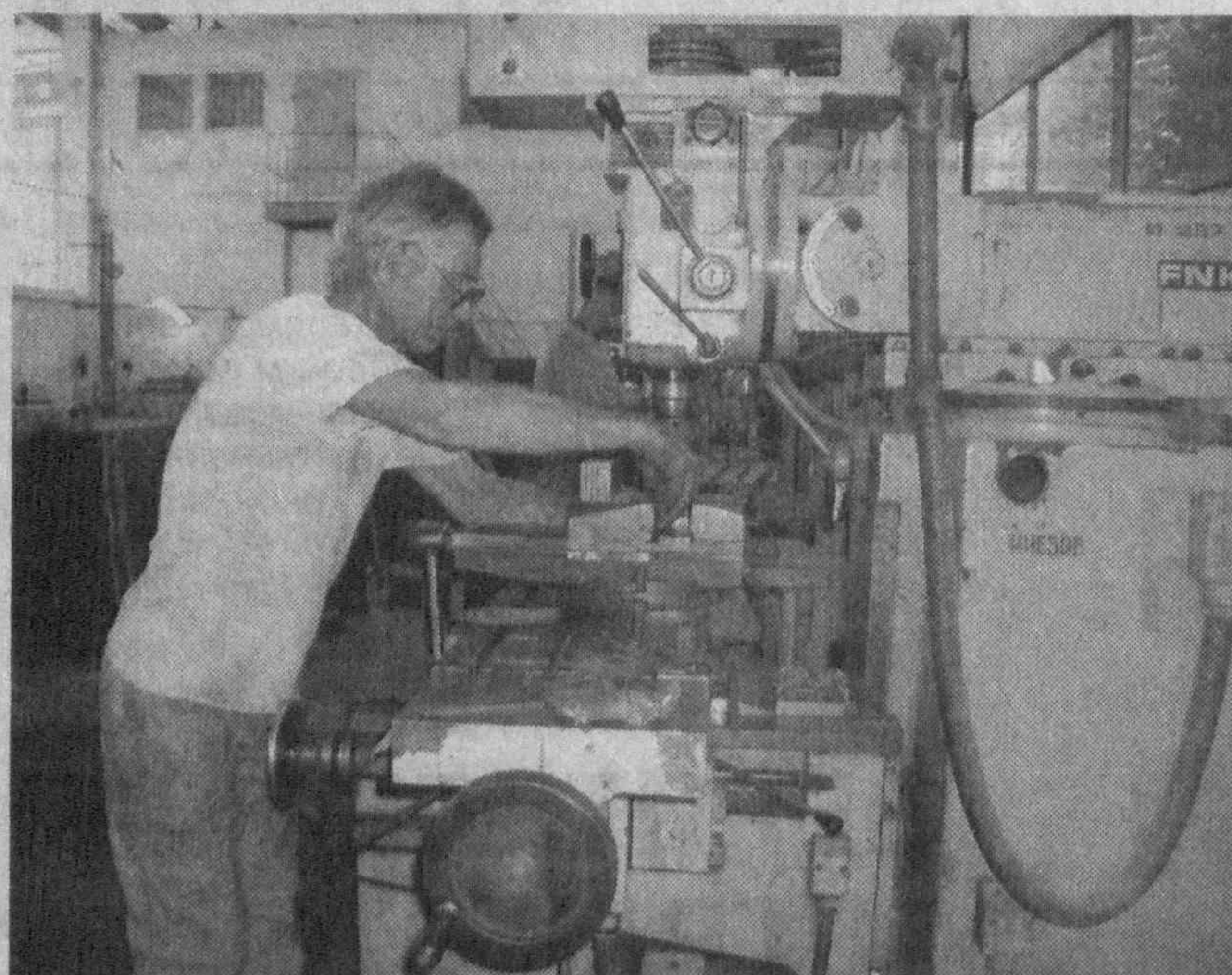
— Выборы в органы самоуправления граждан проводились и раньше, — сказал ветеран труда Мамадиёр Орлов, проживающий в сельском сходе граждан «Кораобдал» Фаршского района. — Однако нынешняя система управления резко отличается от прежней и по своей сути, и по выполняемым задачам. Сельский сход граждан — это важный общественный институт в системе самоуправления граждан. Именно председатель схода граждан ответственен за правильное и справедливое распределение материальной помощи, оказываемой государством нуждающимся в помощи слоям населения.

Вместе с активистами ведется планомерная работа по воспитанию молодежи, созданию в махалле спокойной и благоустроенной жизни. Мы не избирали председателей только лишь с учетом возраста или же наличия высшего образования. Помимо этого, председатель должен обладать многими качествами, такими, как работоспособность, дальновидность, предприимчивость, организаторские способности, мудрость.

Выборы советников сходов граждан также проходили в соответствии с установленными требованиями. При этом учитывались своеобразные стороны махалли или кишлака, возможности кандидатов. В состав советников сходов граждан махалли «Дустлик» города Гагарин вошли представители семи национальностей. Особое внимание уделялось жизненному опыту и потенциалу кандидатов. Об этом свидетельствует и то, что 1.700, или 61 процент, избранных советников имеют высшее образование.

Т. БЕКНАЗАРОВ, корр. УзА.

# ОТ СБОРОЧНОГО ЦЕХА — ДО КРУПНОГО ПРЕДПРИЯТИЯ



(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

Сегодня на предприятии выпускается более ста видов изделий различного назначения. Это стеновые и потолочные панели, разные оконные профили, ламели для жалюзи, комплектующие из пластмассы для

«УздЭУавто». Причем по изделиям для национального автогиганта «Desorimex» входит в государственную программу локализации. Существует инструментальное производство, воплощающее в реальность идеи конструкторского бюро и изготавливающее разные штампы, пресс-формы, матрицы и так далее.

— С «УздЭУавто» сотрудничаем второй год. По сравнению с первым годом поставки увеличились в три раза, и отношения продолжают активно развиваться. Во-первых, этот завод заказывает нашему конструкторскому бюро разрабатывать оснастку для производства изделий, — не без гордости сообщает К. Кильдюшев. — А во-вторых, помимо той продукции, которую мы уже им поставляем, в разработке находится новая: клипсы и ручки для дверей автомобилей, детали для сидений «Матиза», «Дамаса» и «Нексиа».

Надо отметить, что «Desorimex» также является единственным предприятием в республике по производству современных алюминиевых радиаторов водяного отопления, которые поставляют не только на внутренний, но и внешний рынок.

Радиаторы все больше пользуются спросом у строительно-монтажных организаций республики, поскольку они имеют большую теплопроводность по сравнению с чугунным и гораздо легче. Отсюда уменьшение их размера, что очень удобно при монтаже, особенно, когда устанавливаются десятки и сотни батарей.

Чтобы иметь представление о производстве не только в теории, но и на практике, едем на завод. Территория не маленькая — несколько гектаров, на которых расположились

цехи литья пластмасс, экструзионный, вакуумного напыления, инструментальное производство и другие. — В начале нашей деятельности у нас работали десять человек, теперь же здесь трудятся около сотни, — рассказывает во время своеобразной экскурсии Константин Александрович.

Заглядываем в лабораторию, где проверяется качество сырья, материалов и готовой продукции. Испытания идут по самым разным направлениям: на сжатие, растяжение, вязкость, прочность и так далее. Взгляд задерживается на названии прибора «Ядропадательный испытательный аппарат». Выясняется, что этот аппарат проверяет прочность пластмассы. Эти испытания важны с той точки зрения, что, например, зимой от холода пластмасса становится ломкой и может рассыпаться даже от небольшого удара. Поэтому важно, чтобы материал, из которого делают оконные профили, был особенно прочным.

По дороге из цеха в цех нам встретились рабочие, которые вели сломанную лопасть. Тут же между начальником и сотрудниками завязался технический разговор о причинах аварии и ремонте.

— Конечно, нет ничего удивительного, что программист благодаря логическому мышлению может быть хо-

рошим менеджером компании, но откуда такое тонкое знание специфики того же металла? — не удержалась я от вопроса.

— Управлять предприятием — это не значит сидеть в уютном кабинете с кондиционером, — улыбнулся Константин Александрович. — В цехах я провожу, пожалуй, большую часть своего рабочего времени и беспрекословно учусь. Ведь именно мы с партнером в ответе за все предприятие, а значит, должны разбираться во всех его циклах, тонкостях и нюансах. Иначе можно и обанкротиться. А сейчас наше производство растет ежегодно на десять процентов. Это, возможно, не очень большой показатель, но зато стабильный, и на настоящий момент основные средства у нас уже оцениваются в сумму более 500 миллионов сумов.

В перспективе мы собираемся получить кредит для установки новых экструзионных линий и расширить производство оконных систем и сопутствующих им профилей. Это направление выбрано в связи с тем, что оно практически полностью локализовано, а значит, мы не зависим от каких поставщиков, что гарантирует бесперебойную стабильную работу.

Ольга НЕПОМНЯЩАЯ.  
Фото автора.

## Режим энергосбережения НУЖЕН ПОИСК РЕЗЕРВОВ

Одной из актуальных задач сегодня является повсеместное обеспечение режима жесткой экономии энергоресурсов. О том, какая работа ведется в этом направлении в Наманганской области, рассказывает старший инспектор Наманганского отделения территориальной инспекции «Узгосэнергонадзор» Шарипжон ХАМРОЕВ:

— Для того чтобы добиться реальной экономии энергии, в области принят экономически обоснованный план мероприятий. Десятки организаций и предприятий в целом справились с этой задачей. Экономический эффект составил 243 миллиона 339 тысяч сумов. Чтобы добиться экономии, например, на предприятиях, изыскивают дополнительные резервы — уделяют больше внимания содержанию в исправном состоянии электрооборудования, по возможности заменяют старое и морально устаревшее оборудование менее энергоемким, современным. Конечно, этот процесс далеко не дешев. Не всякий руководитель станет менять, например, исправно работающий 500-ваттный двигатель на менее мощный только ради экономии, но в дальнейшем это непременно окупится. Самое главное, для того чтобы выявить источники экономии, надо отлично знать свое энергохозяйство и строго соблюдать режим энергосбережения. Ощутимый эффект обещает принести использование новых бытовых счетчиков для населения. То есть меры могут быть самыми разными. Главное, чтобы все мы не мирились с горящими средь бела дня лампочками, работающими вхолостую станками и так далее. И еще очень важно, чтобы работа по ужесточению режима энергосбережения не велась формально.

Говорю это потому, что кое-где разработаны внушительные планы по экономии энергии, но разработаны они, если можно так выразиться, чисто ради галочки. Так, в АО «Узбеккроволя», к примеру, намечалось сэкономить 50 тысяч кВт.ч электроэнергии. Однако этим грандиозным планам не суждено было сбыться. Причина указана: отсутствие сырья — битума. Но как это отразилось на расходе электроэнергии, непонятно. За счет перевода дополнительных мощностей на сезонное отопление с помощью горячей воды намечалось сберечь 360 тысяч Г/кал, но на деле тепловая энергия также не сберегается.

Не справились с планами экономии энергии все 11 хлопкоочистительных заводов области. Тут удалось сэкономить всего 374 тысячи кВт.ч электроэнергии, то есть план выполнен всего на 74 процента. Пальский и Касансайский заводы выполнили этот показатель всего наполовину — на 54 и 50 процентов соответственно.

Словом, экономия должна быть реальной, а для этого надо неустанно вести поиск новых резервов.

Записал  
Алтынбек БАЙБУЛАТОВ.

## Вперед — ответственная работа

В сходах граждан махаллей Янгикурганского района Наманганской области избранные председатели, их советники, члены постоянных рабочих комиссий приступили к своим обязанностям. Впереди у каждого из них работа по сохранению мира и стабильности в махаллях, улучшению социального благосостояния граждан, выполнению целого комплекса задач органов местного самоуправления.

Выборы состоялись в 58 махаллях, в 46 из которых председатели были переизбраны на новый срок.

Во время отчетно-выборных мероприятий деятельность каждого председателя и предвыборная платформа каждого нового кандидата были подвергнуты тщательному анализу. Особое внимание было уделено организационным способностям будущего аксакала, его гражданской позиции, личностным качествам. Благодаря оправданному доверию граждан в течение уже нескольких лет председателем схода махалли «Бустон» кишлака Бекабад является Хабибулла Дадаходжаев. Такого же масштаба доверия удостоена председатель схода граждан махалли «Тошкент» поселка Янгикурган Камила Юсупова — одна из трех женщин, избранных на прошедших выборах главами махаллей. А ее соратница Зохида Мамаджанова возглавила сход граждан махалли имени Ахунбаева как самой достойной кандидат, выдвинутой инициативной группой жителей.

Выборы в органах местного самоуправления показали, что с каждым годом растет роль и влияние махалли в жизни общества, возрастает активность жителей.

Ильхом РАЗЗАКОВ, корр. УзА.

## Сооружения независимости

# Новый стадион в Коканде

Как и повсюду в стране, накануне празднования 15-й годовщины независимости в Ферганской области быстрыми темпами ведутся работы по благоустройству городов и кишлаков, совершенствованию инфраструктуры, строительству новых зданий и сооружений.

Активно идет работа и на строящемся в городе Коканде центральном стадионе имени Хусанхона Мухиддинова. Вместе со строителями Кокандской передвижной механизированной колонны на объекте трудятся рабочие ООО «Курувчи», строительных предприятий «Санотомонтаж» и «Узур». Они намерены завершить возведение стадиона в срок и с высоким качеством.

— Стадион, рассчитанный на десять тысяч зрительских мест, строится в полном соответствии с мировыми стандартами, — сказал главный архитектор города Назрулла Ахмедов. — Здесь разместятся конференц-зал и спортивный, комнаты отдыха, гостиная и медицинские кабинеты.

Внешний вид и интерьер стадиона оформляются в современном архитектурном стиле.

М. СУЛЕЙМАНОВ,  
корр. УзА.



Фото М. КОДИРОВА, УзА.

## НОВОСТИ

### КУЛЬТУРЫ

## Где растить таланты?

Конечно, в стенах учебных заведений, специализирующихся на подготовке будущих художников, музыкантов, поэтов. Их в Узбекистане немало, отбирающих самых одаренных ребят, склонных к творчеству.

К примеру, один из них — Бухарский колледж искусств, который по праву может похвастать своими именитыми учениками. В его стенах обучались такие мэтры отечественной музыкальной культуры, как композитор, автор Гимна Узбекистана Мутал Бурханов, Мухтар Ашрафи, и другие.

И сейчас колледж продолжает эти славные традиции, занимаясь подготовкой юных дарований, которые в ближайшем будущем пополнят профессиональные сцены многих творческих коллективов. Обучение в колледже ведется по двенадцати направлениям. Здесь открыто несколько отделений — фортепианное, духовое, народных инструментов, изобразительного искусства и традиционного пения. В новом учебном году колледж начнет подготовку и артистов эстрады, мастеров разговорного жанра, концертные. Грядет еще одно знаменательное событие в жизни старейшего учебного заведения области — вскоре колледж отметит свое 85-летие.

## Посмеемся от души

Это обещают своему зрителю артисты Академического русского драматического театра Узбекистана, решившие обратиться к искрометной комедии, проникнутой духом истинно национальных корриды и фламенко.

Под занавес нынешнего сезона на его сцене состоялась премьера спектакля «Дом, где все кувырком», поставленного по пьесе известного испанского драматурга А. Порте-са.

Ее режиссером-постановщиком стал заслуженный деятель искусств Российской Федерации Семен Верхградский, в свое время работавший в творческих коллективах Заполярья, Норильска, а ныне возглавляющий драматический театр в Петрозаводске. Сценарии к спектаклю создал молодой московский художник Федор Архипов. Его премьера состоится 2 и 8 июля. И зрители, для которых встреча со смешной комедией — всегда праздник души, окупится в веселое действо, обещающее никого не оставить равнодушным.

## Художник двух народов

В Центральном выставочном зале проходит выставка известного художника Владимира Ана, на которой представлено около сорока работ автора в разных жанрах: портреты, живописные пейзажи и натюрморты.

В творчестве художника есть немало работ, посвященных теме русских народных былин и сказок. Наряду с изображением сказочных героев художник рисовал и портреты героев реальных — известных личностей Узбекистана и Республики Корея, в которой у художника имеется немало поклонников его таланта. Работы Владимира Ана находятся также в музеях и частных коллекциях Узбекистана, России, Японии, Китая, Мексики.

## «Естественный»

Так называется экспозиция, открывшаяся в ташкентском Доме фотографии.

Это выставка фотографий, сюжетами для которых послужили композиции-инсталляции, выполненные из листьев деревьев, камней, льда и других природных материалов. Наряду с этим прошла демонстрация документальных фильмов, посвященных этому новому направлению в искусстве. Называется оно «Environment Art» («Искусство окружающей среды»).

Творцом является сама природа, краски — это продукты земли, а изобразительные средства — это ее энергия. Художнику отводится только роль исполнителя фиксации результатов.

Подготовили Лилия СТРУННИКОВА  
и Эльвира ХАЛИУЛИНА.

## Постановление и его выполнение

# Процветание предпринимательства — ФАКТОР ПРОГРЕССА

В нашей стране по инициативе Президента Ислама Каримова большое внимание уделяется развитию малого бизнеса и частного предпринимательства. Только в 2005 году количество субъектов малого бизнеса увеличилось на 31,5 тысячи, и их общее число сегодня превысило 300 тысяч. Постановление главы государства «О внедрении уведомительного порядка государственной регистрации и постановки на учет субъектов предпринимательства», принятое 24 мая этого года, призвано поднять работу в этом направлении на новый уровень. Об этом беседа с начальником управления по защите прав предпринимателей Министерства юстиции Республики Узбекистан Давлатназаром МАТРАСУЛОВЫМ.

региональными управлениями налажен постоянный контроль за обеспечением правовой защиты предпринимателей и преодоление случая создания некоторых должностными лицами искусственных преград при государственной регистрации субъектов предпринимательства, что является проявлением неуважения к закону, препятствует развитию экономики в целом.

Анализ показал, что при регистрации предпринимателей в 2005 году имелось около трех тысяч фактов правонарушений, в первом квартале текущего года — 694. К примеру, в соответствии с обращением в инспекцию по государственной регистрации субъектов предпринимательства при районном хокимияте о переводе регистрации изменений, внесенных в учредительные документы общества с ограниченной ответственностью «Маржона Бахт», дей-

ствующего в Гиждуванском районе Бухарской области, была взыскана государственная пошлина в размере 100 процентов. Между тем при внесении изменений в учредительные документы государственная пошлина взыскивается в размере 50 процентов от установленной ставки. По представлению управления юстиции излишние суммы был возвращен, а сотрудники инспекции А. Холов, Х. Насыров и А. Юлдашев привлечены к дисциплинарной ответственности.

Инспекция по государственной регистрации субъектов предпринимательства Узунского района Сурхандарьинской области выдала идентификационные номера индивидуального предпринимателя У. Насырову с опозданием на четыре дня, частной фирме «Мада-ни турмуш» и фермерскому хозяйству «Шодигул-Идигул» — на десять дней. В хокимият Узунского района было внесено представление об устранении этих правонарушений и применении мер в от-

ношении виновных. Такие случаи встречаются и в Сырдарьинской, Ферганской, Андижанской областях, Республике Каракалпакстан.

С целью устранения подобных правонарушений совместно с областными хокимиятами разрабатываются конкретные меры и ведется практическая работа по их реализации. По выявленным случаям в отношении виновных лиц применяются меры наказания. В суды внесено около пяти тысяч исковых заявлений, в пользу предпринимателей взыскиваются суммы за материальный и моральный ущерб. Около тысячи человек привлечены к дисциплинарной ответственности и 23 — к уголовной.

— Чем отличается уведомительный порядок государственной регистрации и постановки на учет субъектов предпринимательства от прежних правил и что дает он бизнесменам?

— Ранее срок государственной регистрации составлял от семи дней до месяца с подачи пред-

принимателем заявления. Кроме того, предприниматели ожидали разрешений от налоговых, статистических органов и органов внутренних дел. Теперь же с 1 сентября 2006 года установлен порядок государственной регистрации субъектов предпринимательства на уведомительной основе.

По данному документу, принятому в целях создания более благоприятных условий для организации предпринимательской деятельности путем снижения административных издержек, устранения бюрократических барьеров и препон, государственная регистрация субъектов предпринимательства осуществляется органами юстиции или инспекциями по регистрации субъектов предпринимательства при хокимиятах районов (городов) с одновременной постановкой их на учет в налоговых и статистических органах. Срок с момента подачи заявления-уведомления до государственной регистрации субъекта предпринимательства с выдачей

свидетельства составляет не более двух рабочих дней.

Этим постановлением было утверждено Положение об уведомительном порядке государственной регистрации и постановки на учет субъектов предпринимательства, согласно которому срок регистрации сокращен с семи до двух рабочих дней, а принятые решения о регистрации — с трех рабочих дней до трех часов. Теперь иностранные инвесторы не требуются рекомендательного письма банка, а печать и штамп выдает не орган внутренних дел, а сам регистрирующий орган.

— Какая подготовительная работа проводится для обеспечения исполнения постановления?

— Министерством юстиции совместно с Советом Министров Республики Каракалпакстан, хокимиятами областей, города Ташкента и районов приступило к инвентаризации и укреплению материально-технической базы регистрирующих структур, включая

обеспечение необходимыми помещениями, компьютерной техникой и соответствующими информационными материалами.

До установления уведомительного порядка необходимо создать электронную почтовую связь между государственными налоговыми инспекциями и регистрирующими органами для приема соответствующих запросов о присвоении идентификационных номеров налогоплательщикам и передаче данной информации в регистрирующие органы. Кроме того, в регистрирующих органах требуется наличие статистических классификаторов, содержащих статистические коды, необходимые для государственной регистрации субъектов предпринимательства на уведомительной основе. Нужно создать необходимую материально-техническую базу для приема и обработки запросов на получение субъектами предпринимательства справок об отсутствии аналогичных фирменных наименований в Едином государственном реестре предприятий и организаций. В этом направлении ведется необходимая организационная работа.

В постановлении на Министерство юстиции и Государственный комитет по демографии, поддержке конкуренции и предпринимательства возложена задача по установлению жесткого контроля за соблюдением уведомительного порядка регистрации субъектов предпринимательства. Принимаются необходимые меры по налаживанию этого процесса.

Беседовала  
Норгуль АБДУРАЙМОВА,  
корр. УзА.

# Научное наследие Академии Маъмуна представлено в Генте

В Бельгии состоялась научная конференция, посвященная 1000-летию Хорезмской Академии Маъмуна. Она была организована Гентским университетом при содействии Посольства Узбекистана в Брюсселе и собрала более трехсот видных бельгийских ученых, представителей политических, общественных и экономических кругов провинции Восточная Фландрия и города Гент, дипломатических представительств зарубежных стран, аккредитованных в Бельгии, ЕС и НАТО.

Основанный в 1817 году, Гентский университет считается одним из ведущих центров Бельгии в области высшего образования и академических исследований. Открывая конференцию, проректор университета по международным связям Хильда Баунах особо отметила, что наука Узбекистана имеет глубокие многовековые корни. Проведение научной конференции, посвященной 1000-летию Хорезмской Академии Маъмуна, спо-

собствует популяризации истории, культуры и традиций узбекского народа среди европейской и бельгийской общественности, даст новый импульс взаимовыгодному научному сотрудничеству между Академией Маъмуна и Гентским университетом. Выступивший на конференции с докладом профессор Лувенского католического университета Жан Янсен отметил, что в научных и медицинских кругах Бельгии и

других европейских стран с глубоким уважением относятся к огромному вкладу в развитие мировой цивилизации, который внесли великие ученые Узбекистана. В частности, бельгийский профессор отметил, что латинский перевод энциклопедического труда Ибн Сино «Канон медицинской науки», изданного в 1472 году, прослужил в течение шести веков руководством для врачей и пособием для медиков всей Европы.

Профессор Брюссельского свободного университета Жан Чарльз Дюссен в своем выступлении отметил, что территория Узбекистана на протяжении веков являлась центром формирования оригинальных культур, важным связующим звеном на Великом шелковом пути, местом связующим и активного торгового-экономического, и духовного сотрудничества Востока и Запада.

Бельгии Владимира Норова участники конференции были проинформированы о большом внимании, которое с первых дней независимости республики уделяется возрождению бесценного для народа, духовного и культурного наследия, для развития современного научного потенциала республики.

Участники конференции просмотрели документальный фильм «Welcome to Uzbekistan», рассказывающий об истории и современном дне Узбекистана. А завершилась встреча концертной программой артистов Узгосфильмариони, которая еще раз продемонстрировала европейской аудитории оригинальность и многогранность культуры нашей страны.

**Джашид МУТАЛОВ, ИА «Жахон».**  
Брюссель

## Вести из регионов

### Навоийская область

По инициативе Министерства народного образования Узбекистана и Республиканского фонда развития детского спорта в Зарафшане направлен автопоезд с гуманитарным грузом на сумму, превышающую 50 миллионов сумов. Этот груз, предназначенный для всех школ города, а их двенадцать, состоит из почти тридцати наименований различного спортивного инвентаря и оборудования. Новые мячи, маты, бруссы, теннисные столы и многое другое уже передано в распоряжение юных спортсменов.

### Наманганская область

В Наманганском инженерно-педагогическом институте прошел двухдневный семинар, организованный областным хокимиятом. Он был посвящен таким темам, как «Менедж-

мент органов власти», «Развитие малого бизнеса в Узбекистане», «Демократические ценности и молодежь». В работе мероприятия приняли участие ученые, представители органов местного самоуправления и общественного движения молодежи «Камолот».

Повсюду в области, и в частности в Наманганском районе, продолжается усиленная работа по выполнению постановления Президента нашей страны «О дополнительных мерах по совершенствованию системы обеспечения учащихся общеобразовательных школ учебниками». Так, в школы района уже поступило свыше 45 тысяч учебников. В ближайшее время при содействии спонсоров необходимо учебную литературу получить детям из малообеспеченных семей.

### Ташкент

В столице состоялась презентация проекта «Совершенствование и раз-

витие базы данных экологических индикаторов с применением геоинформационной системы (ГИС) для мониторинга состояния окружающей среды». Данный проект, рассчитанный на до 2007 года, будет способствовать принятию решений по улучшению экологической ситуации в республике, также он поможет и в вопросах, связанных с природопользованием. Более того, в его рамках планируется создать географическую информационную систему, атлас тематических карт по областям Узбекистана и разработать набор инструментов для анализа разных экологических данных.

### Бухарская область

В Бухарской областной универсальной научной библиотеке имени Абу Али ибн Сино развернута книжная выставка под названием «Ты прекрасна, Родина моя!». В экспозицию вошли книги, изданные в нашей стране в годы независимости. Выставка состоит из шести разделов, в которых представлена общественно-политическая, краеведческая, художественная, естественно-техническая, историческая и детская литература.

Группе инвалидов из Ташкентской, Сырдарьинской и Наманган-

ской областей была организована экскурсионная поездка в Бухару и Гиждуван. Эта акция проводилась в рамках реализации программы «Год благотворительности и медицинских работников». Гости ознайомились как с историческими памятниками, так и с новостройками этих городов.

### Андижанская область

В городе Асака местным отделением фонда «Махалла» организовано заседание «Круглого стола», куда были приглашены вновь избранные руководители махаллинских комитетов, городской актив и представители хокимията. Они обсудили ряд вопросов, связанных с повышением роли местного самоуправления, активностью жителей в решении проблем своей территории, воспитанием подрастающего поколения. В рамках мероприятия проведена ярмарка изделий народного промысла и товаров широкого потребления, выпускаемых в производственных цехах махаллей города.

**Подготовили Фархад МИРЗАЕВ, Платит ХАМДАВ, Владимир БЫЕВ.**

Внимание организаций, предприятий и фирм независимо от вида деятельности!

## ОБЪЕДИНЕННАЯ ДИРЕКЦИЯ СТРОЯЩИХСЯ ПРЕДПРИЯТИЙ № 8 КАШКАДАРЬНСКОЙ ОБЛАСТИ

объявляет повторные конкурсные торги на покупку электрооборудования для строительства Гиссаракской ГЭС на реке Ак-сув в Кашкадарьинской области.

### ЛОТ-1. Изготовление электрооборудования переменного тока 0,4 кВ для собственных нужд

Щит ШСН-0,4 кВ для собственных нужд, 2 комплекта, состоящие из:  
- комплектного распределительного устройства ШСН-0,6-630/10/0,4 - 1 комплект;  
- комплектного распределительного устройства ШСН-0,6-630/10/0,4 - 1 комплект;  
- шинного моста - 1 шт.

Стартовая стоимость - 197 353 000 сум.

Срок поставки - 60 дней.

### ЛОТ-3. Изготовление кабелей генераторного напряжения 10 кВ, тип ТЭК-10:

- токопровод комплектный 10 кВ, закрытый, с круглым кожухом, 2000А, 128/кА, диам. оболочки токопровода не более 706 мм, м - 2х29 шт., в том числе аппаратура, встраиваемая в токопровод:  
а) трансформатор тока, Ктт 75/5А, класс точности вторичной обмотки - 10р/10р - 2х3 шт.;  
б) ограничитель перенапряжения 10 кВ - 2х3 шт.;  
в) трансформатор напряжения 10 кВ, 10000/УЗ/100/УЗ/100/3 1у=49,8 кА, 1у=29,6 кА на шинах КРУ - 2х3 шт.

Стартовая стоимость - 145 000 000 сум.

Срок поставки - 60 дней.

Заказчик - Объединенная дирекция строящихся предприятий № 8 Кашкадарьинской области (ОДСП-8).  
Адрес заказчика: г. Карши, ул. Левобережная, 1. Телефоны: (8-375) 226-12-31, 226-12-40.  
Источник финансирования - за счет средств от реализации электроэнергии, вырабатываемой гидроэлектростанциями Минсельхоза Республики Узбекистан.  
Форма оплаты - в национальной валюте РУ.

Поставщики должны соответствовать следующим условиям: иметь достаточный технический опыт на изготовление и поставку товаров, 20% оборотных средств от стоимости поставляемой продукции (оборудования) или банковскую гарантию на предоставление этих средств, достаточное количество квалифицированных работников и стабильное финансовое положение, достаточность для заключения договоров, лицензия на предлагаемые товары.

Конкурсную документацию можно получить в офисе организатора торгов - в Консалтинговом центре по конкурсным торгам и ценообразованию в капитальном строительстве по Кашкадарьинской области по адресу: г. Карши, ул. Узбекистанская, 52. Тел./факс (8-375) 221-07-79.

Оферты принимаются организатором торгов по вышеуказанному адресу.

Цена одного пакета конкурсной документации - 60 000 сумов.

Конкурсные торги будут проведены через 15 дней после опубликования объявления в здании заказчика.  
Конкурсную документацию можно приобрести в течение 13 дней после опубликования объявления.  
Срок предоставления оферт - к дню и часу открытия торгов.

Адрес: г. Карши, ул. Левобережная, 1. Телефоны: (8-375) 226-12-31, 226-12-40.

# State Joint Stock Company «UZBEKENERGO»

## INVITATION FOR REGISTRATION FOR Modernization Project of Tashkent Thermal Power Plant; Construction of 370MW Combined Cycle Power Plant

The Government of Republic of Uzbekistan with SJSC "Uzbekenergo" as its executing agency has received an ODA Loan from JBIC (Japan Bank for International Cooperation) toward the cost of Tashkent Thermal Power Plant Modernization Project, to as the Modernization Project which the project site located at 20km Northeast of Tashkent City, the metropolitan of Uzbekistan.

SJSC "Uzbekenergo" intends to call Applicants for the full-turnkey EPC-Contract under this Project. The Project shall consist of engineering, procurement, manufacturing, construction, erection, installation and commissioning including modification, project management, of a complete operable gas turbine combined cycle power plant to be constructed by an EPC Contractor with a single responsibility on full turnkey basis in the premise of the Tashkent Thermal Power Plant.

The power plant uses natural gas from gas fields of Uzbekistan. The power plant consists of one (1) gas turbine generator, one (1) unfired heat recovery steam generator, and one (1) steam turbine generator complete with all the associated auxiliary equipment and those will be configured multi-shaft arrangement.

The registration is opened to a firm, Joint Venture/Consortium Operation and that has been registered under this procedure will be invited to propose for the EPC-Contract. A registered firm or a member of registered Joint Venture/Consortium may participate in only one proposal for the EPC-Contract. This rule shall not apply for any subcontractors for this project.

Eligible applicants may obtain the Registration Documents by written letter and facsimile to the following address with a remittance certificate reference number of document fee.

**Mr. Alisher Ziyaevich SIRADJEV**  
Deputy Chairman of the Board  
State Joint Stock Company "Uzbekenergo"  
6, Khorezmskaya str.,  
Tashkent, 700000  
Republic of Uzbekistan  
Facsimile No. +998 (71) 136 27 00.

The Applicants must clearly state "Request for Registration Documents" for the "Tashkent Thermal Power Plant Modernization Project; Construction of 370MW Combined Cycle Power Plant". The documents are available at 12:00 hours 28th June, 2006. The Applicants must transfer a non-refundable fee of US\$250.00 to SJSC "Uzbekenergo" foreign currency (US\$) account No. 20210840700117832004 at UZPROMSTROYBANK Uzbekistan Tashkent

Bank Code: 00440  
SWIFT Code: UZSIUZ22  
CHIPS UID: 353886  
Correspondent Bank: AMERICAN EXPRESS BANK, New York, USA.  
Correspondent Bank SWIFT: AEIBUS33 Account Number: 745596

A minimum requirement for the Registration is clearly mentioned in the Registration Documents. Submission of Application for Registration must be received in sealed envelop, delivered by hand or by registered mail, to the above mentioned address not later than 12:00 hours 12th July, 2006.

## Внимание руководителей предприятий государственной, частной и других форм собственности! Организация на конкурентной основе приобретает коммутационное оборудование

Кросс-коннекторы и мультиплексоры в следующей комплектации:	
<b>RAD DXC-30 и DXC-8R</b>	
Платы	Оборудование
7722180000	DXC-30-3/UTP/R/AC
7720480000	DXC-M/8E1/B
2500790000	CBL-D8E1-RJ45/X
7730070000	DXC-8R-3/UTP/AC
7720480000	DXC-M/8E1/B
2500790000	CBL-D8E1-RJ45/X
7730070000	DXC-8R-3/UTP/AC
7720480000	DXC-M/8E1/B
2500790000	CBL-D8E1-RJ45/X
<b>RAD Megarplex-2100</b>	
Платы	Оборудование
7644030000	MP-2100/230/R/2UTP
7642190000	MP-2100M-ML-2E1
7647430000	MP-2100M-HS-ETH/UTP/4
7646750000	MP-2100M-VC16/EAM
7640480000	MP-2100M-VC-6/FXS
7640490000	MP-2100M-VC-6/FXS/LB
7649100000	MP-2100M-VC-6/FXS/LB
7645580000	RING2100R/AC
7644030000	MP-2100/230/R/2UTP
7642190000	MP-2100M-ML-2E1
7647430000	MP-2100M-HS-ETH/UTP/2
7646750000	MP-2100M-VC16/EAM
7640480000	MP-2100M-VC-6/FXS
7640490000	MP-2100M-VC-6/FXS/LB
7649100000	MP-2100M-VC-6/FXS/LB
7645580000	RING2100R/AC
<b>Системы управления RAD view</b>	
Каталог	Оборудование
3570360000	RV-SC/TDM/UNIX
2170010000	RV-LIC

Коммерческие предложения (с указанием ценовых показателей, производителей, базисных условий поставки) принимаются в течение 10 дней со дня опубликования данного объявления ежедневно, кроме субботы и воскресенья, с 10.00 до 12.00, по адресу:  
ул. академика Абдуллаева, 100 (бюро пропусков).  
Телефоны: 169-88-02, 169-85-77.

Предложения представлять в закрытых конвертах, скрепленных печатью организации (компании).

Оптические мультиплексоры с функцией кросс-коннекта (производитель Sagem)	
Наименование	Описание
CORE ADR2500 eXtra	CORE ADR2500 eXtra STM4 19" with Shelf, 1 Switch 32 VC4 Holo, Controller, CCU, Fan and 2 PSU
Protection	32 VC4 HO/LO SWITCH UNIT
Tributary	4XSTM-1 L-1.1 OPTICAL UNIT
Tributary	4 STM-1 OPTICAL UNIT
PDH Tributary	63 E1 TRIBUTARY UNIT with LTU 120 ohms
PDH Tributary	63 E1 TRIBUTARY UNIT (protection)
EOW set	AUXILIARY UNIT
EOW set	EOW300 & telephone set
EMC Cover	3 LTU COVER
EMC Cover	TRIB/LINE COVER
Cables	CORD SYN/120 L12M ADR
Cables	CORD POWER PAPA L3M
Cables	CORD MNGT VT/100 L1M8
Cables	SET CORD 21x2MB/120 L12M EXTRA
<b>SAGEM ADR-155C</b>	
Subrack	ADR155C subrack (2U - ETSI/19"):
Unit	core + 21xE1 (120 ohms) STM1/4
Unit	A155 BLK SC/PC S1.1 OPTIC STM1 ITFE CARD
Cord	21xE1 (120 ohms) CARD
Cord	21xE1 Tx/Rx (120 ohms) cord - 2.5m
Cord	Power supply cord 48VDC/PAPA - 3m
<b>SAGEM ADR-155C</b>	
Subrack	ADR155C subrack (2U - ETSI/19"):
Unit	core + 21xE1 (120 ohms) STM1/4
Unit	A155 BLK SC/PC S1.1 OPTIC STM1 ITFE CARD
Unit	A155 BLK SC/PC S1.1 OPTIC STM1 ITFE CARD
Unit	21xE1 (120 ohms) CARD
Cord	21xE1 Tx/Rx (120 ohms) cord - 2.5m
Cord	Power supply cord 48VDC/PAPA - 3m
<b>SAGEM ADR-155C</b>	
Subrack	ADR155C subrack (2U - ETSI/19"):
Unit	core + 21xE1 (120 ohms) STM1/4
Unit	A155 BLK SC/PC S1.1 OPTIC STM1 ITFE CARD
Cord	21xE1 Tx/Rx (120 ohms) cord - 2.5m
Cord	Power supply cord 48VDC/PAPA - 3m
<b>Программное обеспечение</b>	
Software (GB)	IONOS NMS P2 license for 1 server (< 50 Nes)
Documentation (GB)	IONOS NMS User Manual (English version)
<b>Оборудование синхронизации</b>	
Осциллятор	Synchronize Equipment

Среди этой рекламы могла бы быть и **Ваша!**  
**Реклама** в «Народном слове» - реальная поддержка Вашего бизнеса!  
Мы ждем Вас по адресу: Ташкент, ул. Медресевская, 22, кабинет 342. Тел.: 134-99-25, 132-18-43. E-mail: kati.vozl@uznetbank.uz

**АММАЗ АРСЕНАЛ**  
Реализует **ШИНЫ** грузовые  
Тел.: 152-73-81, 151-20-90, 151-20-33.  
Сайт: www.uzkam.com  
Адрес: г. Ташкент, ул. Братислава, 11 (ориентир - парк Бабура).

Внимание руководителей организаций, учреждений, фирм и товариществ собственников жилья!  
**РЕСПУБЛИКАНСКАЯ ДЕЗИНФЕКЦИОННАЯ СТАНЦИЯ**  
МИНИСТЕРСТВА ЗДРАВООХРАНЕНИЯ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН  
ПРЕДЛАГАЕТ  
высококачественную одноразовую и постоянную дезинфекционную, дезинсекционную и дератизационную обработку.  
Оплата - по перечислению.  
Обращаться по телефонам: 396-90-07, 396-97-12, 396-97-14.

Коллектив юридической консультации № 1 Юнусабадского района г. Ташкента искренне скорбит в связи с временной кончиной адвоката **АБРАМИНА Александра Сергеевича** и выражает глубокое соболезнование родным и близким.  
Президиум Ташкентского городского коллегия адвокатов глубоко скорбит в связи со скоропостижной кончиной члена Ташкентской коллегии адвокатов, адвоката юридической консультации № 1 Юнусабадского района г. Ташкента **АБРАМИНА Александра Сергеевича** и выражает искренние соболезнования родным и близким.

Диалог культур

## Музыкальное ассорти

Fête de la  
MUSIQUE

Дарить людям общение с музыкой разных стран и народов — вот к чему призван Праздник музыки, проводимый уже который год подряд Посольством Франции в Узбекистане, Французским культурным центром имени Виктора Гюго совместно с хокимиятом города в столичном парке имени Бабура.

И что самое интересное, французский праздник пришелся весьма по душе ташкентцам. Столичные меломаны с удовольствием приходят послушать порой экзотичные, порой такие знакомые и любимые композиции.

— Этот праздник существует у нас в стране с 1982 года, — поделился с нами директор Французского культурного центра имени Виктора Гюго Иоанн Юрес. — Французы очень привыкли к нему и целый год с нетерпением ждут его наступления. Он привлекает как профессиональных музыкантов, так и

любителей музыки. В этот день все люди выходят на улицу, музыканты исполняют самые разнообразные сочинения, а меломаны могут подходить, слушать и подпевать. В этот день можно познакомиться с разнообразной музыкой разных стран, направлений, жанров, причем совершенно бесплатно — просто прогуливаясь по улицам.

— А будучи во Франции, вы тоже принимали участие в данном празднике?

— Раньше я тоже выходил на французские улицы в этот веселый праздничный день и, признаюсь, не только слу-

шал, но и сам исполнял музыку со своими друзьями. И даже в Ташкенте в один из праздников я исполнял мелодии на флейте. А в Узбекистане мы уже который год подряд привозим французские коллективы, которые в этот день выступают на одной сцене с узбекскими артистами.

Кстати, в этом году организаторы праздника решили сделать особый акцент на джазе с примесями этно, фолка и рока, а также исполняемого в ключе авангардных экспериментов.

Наш корр.

## СПОРТИВНЫЙ КАЛЕЙДОСКОП

## СУДОМОДЕЛЬНЫЙ СПОРТ

В городе Дубровник (Хорватия) стартовал чемпионат мира по судомодельному спорту. В нем участвуют представители 30 стран, а количество моделей превышает 300. Соревнования проводятся в семи классах изделий. Сборная команда Узбекистана примет участие в четырех из них: Ш. Исмаилов в группе моделей с мотором представит две работы — «Спасатель» и «Аметист», Н. Хакимджанов в самом популярном классе — «Модели кораблей в бутылках», М. Хакимджанов представит пластиковую модель «Готто Конституции», А. Мирзаев проявит себя в категории «Модели установок, деталей кораблей, портового оборудования и верфей».

## ФУТБОЛ

В Ташкентской области состоялся турнир по футболу среди юношей памяти известного отечественного тренера, внесшего огром-

ный вклад в развитие футбола в Узбекистане, — Махмуда Рахимова. В финале встретились команда «Металлург» из Алмалыка и команда спортивной детско-юношеской школы олимпийского резерва из Зангиаты. Счет — 6:3 в пользу алмалыкцев. Кроме этого, в номинации «Лучший вратарь» победил Т. Сайдуллин, «Лучшим защитником» был назван Ф. Мухамедов, «Лучшим нападающим» А. Ибрагимов.

## СИНХРОННОЕ ПЛАВАНИЕ

В столичном бассейне ГТК «Узбекистан» завершилось первенство Узбекистана по синхронному плаванию, в котором приняли участие около 80 спортсменов 1991—94 годов рождения и моложе. В выступлениях солисток победительницей стала А. Рузметова (ГТК «Узбекистан»), на втором месте представительница профсоюзков К. Козлова, спортсменка из Ферганы М. Абдукадырова заняла третье

место. Аналогично распределены места и в выступлениях дуэтов. Среди комбинированных групповых выступлений первенство одержали девушки ГТК «Узбекистан».

## ТЕННИС

Узбекский теннисист Д. Истомин в четвертьфинальном матче «челленджера», который проходит в Милане (Италия), уступил своему оппоненту из Румынии Г. Морару — 4:6, 6:1, 6:2. Не сопутствовала удача и другому нашему теннисисту — Ф. Дустову, который здесь же, в Италии, выступает на турнире серии «фьючерс». Он проиграл четвертьфинальный матч теннисисту из Словакии К. Капковичу. Кстати, именно Д. Истомин и Ф. Дустов в обнародованном на днях рейтинге сильнейших теннисистов планеты возглавляют список теннисистов Узбекистана. Истомин на — 206-м месте табеля о рангах, Дустов — на 457-м.

Подготовила  
Татьяна НИКОНЕНКО.

## НЕОБЫЧНЫЙ ТУРНИР ПО МИНИ-ФУТБОЛУ

По инициативе Республиканского общества слепых в городе Касансае Наманганской области прошло первенство области по мини-футболу среди инвалидов по зрению.

Традиционный турнир был посвящен Году благотворительства и медицинского работников. Около сотни подопечных областного общества слепых испытали на турнире радость победы и горечь поражения. Играли ребята специальным мячом, издающим характерные звуки при ударе и перемещении. Острый слух игроков заменил им зрение.

Первых трех мест из девяти команд удостоились игроки Наманганского, Уйчинского и Касансайского районов. Лучшим нападающим турнира был признан Дильшод Сарымсаков, а лучшим вратарем — Аъзам Темирбаев. Победители были награждены денежными призами.

Ильхом РАЗЗАКОВ,  
корр. УзА.

## УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА БИЗНЕСМЕНЫ И ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ!



## ТАШКЕНТСКИЙ ОБЛАСТНОЙ ФИЛИАЛ РЕСПУБЛИКАНСКОЙ БИРЖИ НЕДВИЖИМОСТИ

приглашает вас на открытые аукционные торги, которые состоятся 31 июля 2006 года в 12.00.

На торги будет выставлено имущество как единый имущественный комплекс ликвидируемого открытого акционерного общества «Крахмал», расположенного по адресу: Ташкентская область, Зангиатинский район, сельский сход граждан «Иттифок».

Общая площадь — 2,073 га. Построенный участок — 2 821,2 кв.м. Двор — 17 909,33 кв. м.

## Краткая характеристика:

- здание котельной, площадь — 747,84 кв.м;
- 3 емкости для хранения мазута, каждая площадью 42,98 кв.м;
- производственное здание, площадь — 532,58 кв.м;
- 2 склада, площадь — 119,07 кв.м и 455,08 кв.м;
- здание для размачивания сырья, площадь — 134,54 кв.м;
- двухэтажное административное здание, площадь — 156,86 кв.м;
- навес весовой, площадь — 103,54 кв.м;
- туалет, площадь — 13,0 кв.м;
- вспомогательное здание, площадь — 28,91 кв.м;
- здание для сушки, площадь — 59,94 кв.м;
- навес, площадь — 10,62 кв.м;
- строение весовой с подвалом, площадь — 21,0 кв.м;
- здание насосной, площадь — 80,92 кв.м;
- 3 водоема, площадь — 10,92 кв.м, 15,85 кв.м и 9,92 кв.м;
- 3 емкости для хранения воды, площадь — 38,46 кв.м;
- караульное помещение, площадь — 24,32 кв.м;
- П.Р.У., площадь — 51,96 кв.м.

А также имеются оборудование 104 наименований, сооружения, другие дешевые и быстро изнашиваемые изделия.

Стартовая цена имущественного комплекса — 450 000 000 сумов. Нереализованное имущество будет выставлено на повторно организуемые открытые торги 7 августа 2006 года в 12.00.

Не упустите  
свой шанс!

Для участия в торгах по реализации имущественного комплекса прием заявлений и 10-процентной залоговой суммы прекращается за 1 час до аукционных торгов.

Наш адрес: г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Мовароунахр, 19, правое крыло здания Ташкентского областного хокимията. Телефоны: 128-59-82, 133-28-52, 133-77-18, 133-49-31. Факс 133-43-73.

## ОБЪЯВЛЕНИЕ

О ПРИЕМЕ ДОКУМЕНТОВ  
В МЕЖДУНАРОДНУЮ МАГИСТРАТУРУ  
ПО СПЕЦИАЛЬНОСТИ «ОХРАНА  
ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ (ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ  
ИНФОРМАЦИОННЫЕ СИСТЕМЫ)»

ТАШКЕНТСКИЙ ИНСТИТУТ ИРРИГАЦИИ  
И МЕЛИОРАЦИИ (ТИИМ) СОВМЕСТНО  
С УНИВЕРСИТЕТОМ ВАГЕНИНГЕН (ГОЛЛАНДИЯ)

в рамках договора о сотрудничестве разработал международную магистерскую программу и осуществляет набор по специальности «Охрана окружающей среды (Геоинформационные системы)» с 2004 г. В настоящее время объявляется начало приема в магистратуру ТИИМ по данной специальности на период 2006—2008 уч. гг.

Обучение в магистратуре организовано на базе предметов Вагенингенского университета и ТИИМ, которое соответствует утвержденному учебному плану, Национальному и Европейскому образовательным стандартам. Программа рассчитана на два года с общей учебной нагрузкой не менее 120 европейских кредитных часов. Обучение будет проводиться на английском, русском и узбекском языках в совместно созданном ЭкоГИС учебном центре в ТИИМ.

Магистры, успешно сдавшие первый учебный семестр, экзамен по английскому языку и прошедшие собеседование, получают возможность быть зачисленными в Университет Вагенинген. При выполнении поставленных программой требований данные кандидаты пройдут частичное обучение в Университете Вагенинген, завершат научно-исследовательскую работу и защиту диссертации в Узбекистане. Особо одаренные магистры приобретут возможность получения второго диплома — Университета Вагенинген.

Целью программы является обеспечение магистров современными знаниями и навыками, необходимыми для оптимального принятия решений в ресурсосбережении и устойчивом использовании природных ресурсов. Программа также позволит получить интегрированные знания по окружающей среде, географическим информационным системам, дистанционному зондированию земли, изучению и дешифрации космических снимков и использованию современного программного обеспечения в области ГИС (ArcView, ERDAS, VRML, ENVI и др.).

## Процесс отбора

Предварительный отбор претендентов будет проведен административным офисом Университета Вагенинген, а в августе претендент должен пройти 2 вступительных экзамена в ТИИМ.

## График процедуры отбора

Прием и рассмотрение полного набора документов кандидатов — до 25 июля 2006 года.

Собеседование с претендентами — июль 2006 года.

Сдача вступительных экзаменов — август 2006 года.

Объявление результатов отбора — конец августа 2006 года.

## Претенденты должны представить следующие документы:

- анкету-заявление с приложенной фотографией (3x4 см);
- ксерокопию школьного аттестата;
- ксерокопию диплома бакалавра с заверенным английским переводом приложения;
- ксерокопию научных достижений и сертификатов;
- сертификат TOEFL или IELTS (при отсутствии данного документа прилагается рекомендательное письмо, предпочтительнее от преподавателя, у которого родным языком является английский);
- рекомендательное письмо (с места учебы или работы);
- письмо мотивации;
- резюме (CV);
- ксерокопию паспорта.

Раздача анкет и прием документов будут проводиться в ЭкоГИС центре (9-этажное здание ТИИМ), расположенном по адресу: г. Ташкент, ул. Кары Ниязова, 39. Контактные номера телефонов: +(99871) 137-19-34, 137-09-58, факс +(99871) 133-14-39. E-mail: alimpulratov@mail.ru, abdurahim24@gmail.com

## ОБЪЯВЛЕНИЕ

Во исполнение постановления Кабинета Министров Республики Узбекистан от 21 октября 2004 года № 493 «О программе оснащения общеобразовательных школ мебелью, современным учебно-лабораторным оборудованием, компьютерной техникой и спортивным инвентарем на 2005—2009 годы» Тендерная комиссия по проведению тендерных торгов на приобретение школьной мебели, учебно-лабораторного оборудования, компьютерной техники спортивного инвентаря для общеобразовательных школ, утвержденная специальной комиссией, образованной распоряжением Президента Республики Узбекистан от 19 февраля 2004 г. №Р-1910, объявляет о завершении тендерных торгов «По закупке школьной мебели, учебно-лабораторного оборудования, специализированной мебели для учебных компьютерных классов и спортивного инвентаря для общеобразовательных школ на 2006 год» и объявляет список победителей, согласно нижеследующему перечню:

1. СП «Asia Promin»
2. ООО «Elholding»
3. ООО «Elita Hamroh»
4. ЧФ «Inter Textil»
5. ООО «Maharad Servis»
6. ЗАО «JK Trexgorka»
7. ООО «Rassata»
8. ООО «Real Savdo Servis»
9. ЧП «Relax Lux»
10. ООО «Stroy Tex Mash Group»
11. ООО «Vivetta Servis»
12. ООО «World Studio»
13. СП «Азия Трейд»
14. ЧФ «Айнур»
15. МПЧФ «АЛП»
16. ЧП «Алипа БКР»
17. ЧП «Бобойр»
18. ЧП «Бобур»
19. ООО «Good Luck»
20. ЧФ «Денгиз мавзи»
21. ООО «Европа Саноят»
22. ЧП «Жура Мирза Баркамол»
23. ООО «Ибраф»
24. ООО «Иттифок»
25. ЧП «Калорама»
26. ЧФ «Камол Бахт»
27. ООО «Камомебель»
28. ООО «Каршимебель»
29. ЧП «Катрис»
30. ООО «Келажак Компьютерлари»
31. ООО «Кинап»
32. ООО «Коллеж-мактабмебель сервис»
33. ЧП «Курилиш хом-ашё савдо»
34. ООО «Куйлик АБЗ»
35. ООО «Курилиш Пардоз Таъмир»
36. Коллективное предприятие по ремонту и техническому обслуживанию вычислительной техники

37. ЧП «Курилиш Экстра»
38. ООО «Куконмебель»
39. ЧПФ «Марг Эффект Рисо»
40. ООО «Меб Анджон»
41. ООО «Мебель сервис»
42. ДП «Мебель жихоз»
43. ОАО «Мебель»
44. ООО «Навоий ФСК»
45. ЧП «Найман — ЭХ»
46. МП «Нексен таъминот сервис»
47. СП «Ойбек Квебек»
48. МП «Ойбек-95»
49. МПЧФ «Олимпор»
50. ООО «Отабек»
51. ООО «Пресс-С.Я»
52. СП «Промин-Барака»
53. ООО «Савдогар-Т»
54. ООО «Сергели Юмшюк мебел»
55. ОАО «Сино»
56. ОАО «Стеклопластик»
57. Таш УПП-2 Узбекское общество глухих
58. СП «Тохирий-Франс ЛТД»
59. АО «Тошкентмебель»
60. ООО «Урганмебель»
61. ОАО Холдингвая компания «Файз»
62. ООО «Файз барака элит курилиш»
63. ООО «Файз-Барака ММЛ»
64. ООО «Файзли Богдод»
65. ООО «Хоразимебель»
66. СП «Шах Полан-М»
67. ЧФ «ШБС — 1»
68. ЧП «Шохжахонгир мирзо»
69. ПКФ «Шурчимебель»
70. ЧФ «Экспресс Саноят база»
71. ДП «Элсуи Инвест»
72. МПЧФ «Эргаш-Азиз»

Народное слово  
Халқ сўзи

## УЧРЕДИТЕЛИ:

Олий Мажлис  
Республики Узбекистан  
и Кабинет Министров  
Республики Узбекистан

## Редакционная коллегия

Газета зарегистрирована в Узбекском агентстве по печати и информации. Регистрационный № 002. Индекс 166. Заказ Г-827. Объем 2 печ. л. Тираж 7902. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Газета сверстана оператором ЭВМ М. СУРИКОВОЙ.  
Время подписания в печать по графику — 21.00.

## Отделы редакции:

Общественно-политической  
жизни — 133-09-97  
Экономики — 133-48-04  
Международной жизни, новостей  
и спорта — 133-95-01  
Науки, образования и здравоохра-  
нения — 133-67-55  
Культуры, духовности и просве-  
тительства — 133-67-55  
Регионов и связи с читателями —  
136-09-67  
Секретариат — 133-28-49  
Рекламы — 136-09-25

\* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП,  
ул. Матбуотчилар, 32.  
Адрес в Интернете: Http: Narodnoeslovo.uz  
E-mail: slovo@uzrak.uz

Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Депутатский редактор В. ПЕТРОВСКИЙ.  
Депутатский редактор В. БИЕВ.  
Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.